漢聲

洪門信條
★以義氣團結★
★以忠誠救國★
★以義俠除奸★

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

・鄧與綠萍開始談話・顧綠萍亦生長都市之女子・慣於酬酢・非如鄉村婦女・礙口畏羞・彼此接談・當能酬應・鄧某乍見綠萍・已賞其色・猶恐其出身小家女子・未免舉止羞縮・貽笑大方・今以綠萍雍容大雅・即號稱時髦之婦女・亦不過如是・意愈欣然・略致其欣慕意・綠萍笑曰・公富人也・何由而下聆賤名・殆以姊故・對於吾身・推屋烏之愛耳・鄧某頗爲其談鋒所奪・乃轉其論調曰・强將手下無弱兵・以令姊品貌不凡・宜乎爲之妹子者・亦一空凡艷・使人乍見之・幾疑爲一對孿生姊妹也・綠萍曰・葑菲弱質・以吾姊吹噓故・託體於公・貴賤不侔・終慚非匹・但抱衾與裯・安於義命・惟公不棄・庶幾添香捧硯・多一隨侍之人耳・鄧以其出言不俗・意中愈爲愛惜・亟慰之曰・是何言・醴泉無源・芝草無根・不必問出身何若也・矧汝姊雖操傭業・自食其力・

假鳳恩情記

卅六鴛鴦館主人著

一百九七

依然清白之身・不須慚仄・今汝適吾・雖居姬侍・第吾婦仁慈不妬・樛木宏逮下之恩・他日汝居吾家・當無幾微不適之處・綠萍乍覩鄧貌・初非俗傖・意中已稍爲安慰・更聆此溫慰之言・私衷愈洽・娓娓談言・無何阿彩與其庶母偕回・兩人談鋒・始爲之斂・然萍母自睹兩人狀況・心領神會・已知爲美滿姻緣・四人團坐・略進茗點・鄧某提議於月之望日・迎來桃葉・爲納寵佳期・其時相距不過數日時光耳・萍母深恐爲期過促・奩儀未備・意尚遲疑・阿彩笑曰・但有金錢・無不可辦之事・一切奩具・可就百貨公司求之・勿以爲慮・時當望夕・人月雙圓・吾以爲此事良佳也・綠萍聞語赧然・爲之俯首・而鄧某則欣然撫掌・謂阿彩姐快人快語・先得我心・萍母亦笑而頷首・於是婚議定矣・鄧某提議・今夕大讌綠萍母女及阿彩等於酒家樓・萍母欲辭・阿彩笑止之曰

流行性感冒症之研究 ㈢

（國醫林道一）

此症之汎布大流行・每每不久發現一次・其間有局部之流行・起伏無定・其大流行時・綿亘約四年至六年之久・局部流行・至少亦需八個月乃得平靜・

是病傳布極速・其流行於全球也・常是自東而西・一八八九年至一八九〇年之大流行・或謂起於俄國・又謂起於遠東・最近一次・起於西班牙・故又有西班牙流行性感冒之名・一九一八年九月・此病起於美國波士頓之公益碼頭・時適爲海軍招募處・遂致倏忽之間・遍傳全國・至是年十月・幾無處無之・故謂其傳布有爆炸性・計此症之大流時・全人類至少被侵由百分之十三起至百分之五十三・輪船兵艦上及其他羣衆集居處・平均百分之三十・甚至有高至百分之八十四者・一年四季・皆可發生・惟以冬天春天・天氣寒暖不時之時候爲多・

▲此症之名辭解釋　此症之名辭・西名「Influenza」・其解釋頗泛廣・凡傷風・氣管炎・咳嗽・及其他種種原因不明之短期熱病・西人常稱爲「Influenza」・

惟我中國之國醫・則據沈氏尊生云・感冒・肺病也・元氣虛而腠理疏也・經曰・虛邪賊風・陽先受之・蓋風者・天之陽氣・其乘於人則傷衛・衛者陽也・故曰陽先受之・衛又卽氣也・肺主氣・脾生氣・故傷風・雖肺病而亦有關於脾・以脾虛則肌肉不充・肺虛則玄府不閉・皆風邪之所由入也・蓋以風爲百病長・善行數變・無微不入・十二經十五絡・五臟六腑・皆能受風而爲病・或經絡受之・由皮毛而入肌肉入腑・或由口鼻受之・而入胃入腸・或入骨空肢節・又曰・風邪襲人・不論何處感受・必內歸於肺・總因其感冒風寒而起・故云感冒・又因其初由一處起・卽能流行於各處・故曰流行性感冒焉・（未完）

▲常有　個牛黃　珍珠末　大枚片　發售

美國紐約埠　永和昌　廣美源
及的彩埠　永利公司　波城　美洲公司
四處代理暫停「因來源缺乏」

另加郵費一毫五

●實驗　抄參鹿茸　百補丸　雙料四兩一盒　價銀七元二毛

●實驗　斑龍麗參　滋腎丸　每料六兩一盒　價銀一拾二元

●實驗　正鹿尾羓　補腎丸　雙料四兩一盒　價銀七元二毛

◀耑治▶
四時可服・不熱不燥・不用戒口・滋養五臟・活血榮筋・
病後欠補・開胃健脾・補氣補血・夜多小便・滋陰強腎・
便後餘滴・陰虛陽痿・補腎添精・潤顏壯體・腎水不足・
勞心過度・飲食少思・精神短少・下元虛冷・腰膝疼痛・
少年損精・眼花耳鳴・生精補髓・手脚凍冷・驚悸不寐・
強陰益精・大便虛結・外感痧症・均可消除・諸虛百損・

●實驗　萬應新舊　搜毒藥精　每罇六服　銀四元二

耑治小便刺痛・久年餘毒・紅粒紅點・皮膚血毒・虫行蟻咬・筋骨疼痛・各種疳芒・大便燥結・諸般百毒・不論惡毒初起或舊症復發・定然藥到病除・永無後患・此藥精力・逢毒必化・逢滯必消・並無藥味・最易入口・服後五分鐘藥力走達五臟・約兩點餘鐘見效・如未見瀉・再食一粒・定然搜清五臟六腑一切惡毒・盡從大小便自然而去・病告全愈・藥味和平・收效宏大・食之永無損傷氣血絕嗣之弊・更無阻礙工作之憂・此藥精・男女合用・老少咸宜・萬試萬靈・奏效如神・誠治搜毒獨一無二之聖藥也・

◎舉操氏實驗夜夢遺精丸　每盒銀肆圓　不受C.O.D.見諒

◎京都瓣香壺殖器奇大丸　每盒六兩　銀拾二元

● 介紹 ● 良藥 ●

症有輕重之別・但治須適宜・藥無貴賤之分・惟是驗者是靈・然何由而知其靈驗乎・曰・須實用之・方悉其妙・鄙人患腎虧溺後餘滴之疾・已二年・所服中西藥劑多矣・絕不見效・竊思年逾不惑・半百又屆消極之念・油然而生・對斯頑疾・等閒視之・偶閱醒華日報・見有舉操氏者・自製滋陰强腎妙藥二種・其主治之症・適與鄙人所患者吻合・因是由消極而興奮・遂購舉操氏妙藥二種・各取一料・依次服用・僅及全料・其疾霍然失矣・由是觀之・藥無分貴賤・驗者是靈丹・斯言眞不謬也・鄙人二年來之頑疾・今一旦解除・欣慰無似・爰繕數言・藉作介紹・俾世之同病君子・知所問津焉・

台山縣都斛區南村鄉王廷孚敬白

客居加拿大 GLORY CAFE Campbellton, N.B.　二月八號

舉操氏參茸國藥莊大鑒敬復者弟早日得收百補丸六盒鹿尾羓丸六盒二共十二盒皆服之具見神效茲再寄郵劵一張伸銀卅二元二求取百補丸四盒羓丸四盒請卽附來以應分交朋友之用可也另取搜毒葯精一樽四元二連上合共卅二元二毫　專此卽請　市安　三月十八號　譚昌琛謹上

加屬胆下市埠 Vimy Cafe 35 Victoria St. Amherst, N.S. Can.

△舉操氏先生偉鑒　敬啟者蒙友介紹買貴號搜毒藥精幾盒照單開用深覺功力奇効但聞友人前日用過說來功効無訛此眞是同病者方知相憐之本心故此特字付上柯打紙一張伸銀十二元一毫求取搜毒藥精四盒祈早寄來畀吾儕得來應用也如付藥請付域多利埠皇家大街源利號處轉交定然無悞草此順候　壺春　弟蔡盛昌字頓

YUEN LEE 1716 Government St. Victoria, B.C. Canada

域埠代理滙生源葯行

加拿大雲高華埠發行舉操氏參茸國藥行

GU TAO SHE 432 Columbia Ave. Vancouver, B.C. Can.

◎海外出版界的空前異彩
◎廿世紀性教育的生力軍

現代男女性生活之藝術及其衛生新法

丁原編著　人生出版社發行　精裝一巨冊　實價美金五元

本書爲兩性問題專家積多年之經驗・暨博覽最近世界各威權之性學名著・撮集其精華寫成此書・全書共十餘萬言・三百餘頁・文字淺白易讀・詞句生動富趣・

此書
爲未婚青年的密室導師
爲已婚夫婦的幸福寶鑑
爲寄居海外者的護身符
爲現代男女的必須讀本

本書內容
第一章　現代男女性愛的特徵
第二章　男女生殖器之全貌及其功用
第三章　女人的性質及其性慾
第四章　一見鍾情的原因
第五章　靈肉的結合一婚姻
第六章　第一夜洞房的指導一藝術及其衛生
第七章　日常房事的藝術及其衛生
第八章　性交的姿勢一三十八種
第九章　一般房事的衛生及性藝問答
第十章　怎樣會生男最新法明的方法
第十一章　無兒的原因及有兒的方法
第十二章　最安全有效的避孕方法
第十三章　男子腎虧陽萎的原因
第十四章　西方的壯陽藥及其對于腎虧陽萎的功效
第十五章　怎樣才令你的妻子熱情
第十六章　娼妓
第十七章　現代戰爭與娼妓
第十八章　花柳病傳染的安全預防法

本書是一部古今最完善最坦白最實際的性學巨著。讀了此書。不特教你怎樣增加你數十年人生的樂趣・及促進你的家庭美滿・更教你怎樣保衛你的生命・及保衛你的身体健康

本書定期十二月一日出版・第一版印書無多・請速函購・

函購者寄現欵或書到交銀卽C.O.D.任隨尊便・惟C.O.D.須於書送到時・月加手續費六毛・爲利便起見・請塡寫姓名地址・及剪下本社地址貼在信封上付來可也

人生出版社鑒：茲付上美金五元或(C.O.D.)請將此書一本寄來
姓名
地址

人生出版社通訊處
Human Books Publisher
General P.O. Box 409
New York. 1, NY. U.S.A

天寶堂濟衆水
專治霍亂嘔痾水瀉肚痛胃痛食滯飽脹暈悶等症
五十庄每盒五圓五毫　二十庄每盒二圓四毫

天寶堂龍腦油
傷風鼻塞　腰痛頭痛　風寒咳嗽　皮膚濕毒　搽食兼用
大號每盅七毫　二號每盅四毫　三號鐵盒三毫

綠色皮膚濕毒止癢水
不燒損皮面　不玷污衣服　無臭惡氣味　能止癢殺菌
大樽七毫五　小樽四毫五仙　包寄費

因陳鐵打藥酒
跌傷　打傷　扭傷　刀傷　止血　止痛　去瘀　消腫
大樽壹圓　小樽五毫五　包寄費

殺(蟟)仔藥粉
功力猛烈・專除蟟仔之患・行銷三十餘年・中外馳名・
每盅三毫五　半打二圓　寄費在內

滑臟補瀉丸
此丸潤腸導滯行氣解積瀉中帶補無久瀉傷脾之弊更無愈瀉愈結之虞
每樽五毫五仙

止痛退熱必靈丹　每打壹圓
奇異藥水　大壹圓　中六毫　小二毫五　每樽另加寄費五仙

五洲大藥房發行
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C.

▲東門艷史下册
▲宇宙風半月刊
此兩種　合沽七毫五
●注意●本集艷史內容叙述風流事勝過上集萬万萬万萬万萬倍

冶艷離奇風流小說　佛門春色　每册沽銀八毫

●寶毡帽洗毡帽特出高價收買各色舊毡帽

恭祝　新年
男女僑胞前途發達　兼賀

Leong Ding Bong, 328 Carrall St. Vancouver, B.C.
卡路街三二八號梁定邦報局帽店同人拜
云埠梁定邦報局啟

McGAVIN'S BREAD
麥嘉雲麵包
能食便能做
汝之日常食品須要適當方能幫助營養汝的工作能力是以好麵麭當然滋養豐富麥嘉雲麵麭最合衛生滋養適口請認牌購買麥嘉雲麵麭

缸瓦
發行缸瓦銀器及玻璃器具旅館及餐館用具
Buscombe & Co. Ltd.
342 Water St. Vancouver, B.C.

活生藥行
發售中西良藥化粧香品
Watsang Sun Kee Co.
87 Pender St. E. Vancouver, B.C.
電話孖連 MA. 3529

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. HA 0141

加拿大域多利
裕綸德記
YEE LUN ARK KEE LTD.,
534-6 Fisguard St. P.O. Box 1155
Victoria, B. C.
（送禮佳品）
★★★★★
呂緞球毬檯毡
紡綢球毬檯毡
各色男女絲巾
各色男女頸巾
各色花緞女鞋
色樣新欵
精美悅目
★★★★★